

Zeitschrift: Technique agricole Suisse
Herausgeber: Technique agricole Suisse
Band: 71 (2009)
Heft: 4

Rubrik: Nouvelles des sections

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

■ Nouvelles des sections



Neuchâtel

Max Binder présent à l'assemblée de l'ANETA

L'association neuchâteloise pour l'équipement technique agricole (ANETA) s'est réunie en assemblée en mars dernier à La Chaux-de-Fonds avec la présence de Max Binder, président de l'Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture (ASETA). Ce dernier est venu expliquer la décision de l'association centrale, soit d'augmenter les cotisations de CHF 20.–, ce à quoi la section neuchâteloise était farouchement opposée. Max Binder justifie cette augmentation par le recul du nombre de membres, le renchérissement et la diminution de la subven-

tion fédérale sur la formation. Ainsi, pour maintenir les mêmes prestations, l'ASETA a engagé un processus de réforme afin de pouvoir stabiliser la situation d'ici deux ans.

Concernant l'état de santé de la section Neuchâtel, le gérant, Bernard Tschanz, commente les comptes 2008 qui sont bouclés avec un bénéfice de Fr. 2667.– Deux activités majeures ont contribué à ce succès: le gymkhana de tracteurs aux Ponts-de-Martel (84 participants) et les cours de cat. F/G pour les futurs conducteurs de tracteurs. Ainsi la fortune s'élève à Fr. 31 511.– en fin d'exercice 2008.

Dans son rapport, le président Bernard Stähli se déclare satisfait par le suivi des cours pour le permis G. Quant au cours de conduite G40, il a atteint une participation record de 18 participants. Il rappelle que la section Neuchâtel accorde une ristourne de Fr. 50.– par participant pour autant qu'il soit mem-

Trelleborg TM600. Le pneu radial agricole qui allie excellente capacité de traction et respect du sol. Conçu pour répondre aux applications traditionnelles de l'agriculture, le TM600 est le plus fiable de sa catégorie. Son excellente capacité de charge et de traction, l'efficacité de son autonettoyage et sa haute résistance à l'usure en font un pneu efficace et fiable dans le temps. Trelleborg, la meilleure solution pour toutes les applications.



**PERSONNE N'EST PLUS ATTACHÉ
QUE NOUS À LA TERRE**

**TRELLEBORG TM600.
EFFICACITE AU PREMIER REGARD.**

| www.trelleborg.com/wheelsystems |

Ogilvy & Mather

bre de l'ASETA. Quant au test de conformité des pulvérisateurs pour la PER, 42 appareils ont été expertisés en 2008 et le président profite de rappeler aux membres l'obligation d'équiper les pulvérisateurs d'une cuve de rinçage à partir de 2011.

Présents également à cette assemblée, des représentants de la brigade de la circulation routière ainsi que Sébastien Berberat, l'agent de la maison Blaser qui accorde des rabais aux membres sur l'achat des produits

Après l'assemblée, une bonne soixantaine de personnes se sont retrouvées au manège de Monsieur Gerber. Au programme, une démonstration d'une quinzaine de machines agricoles, toutes conformes à la nouvelle réglementation. C'est Philippe Cossy, expert en prévention au Service pour la prévention des accidents en agriculture, qui s'est chargé du commentaire.

Yann Huguelit



Fribourg

Démonstration d'épandage à l'aide de rampes à pendillards

Le mercredi 15 avril 2009, dès 9 h 00, à Granges-de-Vesin
parcours fléché depuis Montet (Broye)

Programme:

- Action cantonale pour la réduction des émissions ammoniacales de l'agriculture
- Evolution des techniques d'épandage
- Démonstration pratique de différentes rampes et citernes d'épandage

«Le renchérissement de l'azote du commerce justifie la réduction des pertes d'ammoniac»

«Les rampes d'épandage réduisent les odeurs et limitent les pertes par volatilisation»

Venez le constater par vous-même !

Organisé par l'Association fribourgeoise pour l'équipement technique de l'agriculture et la Station de vulgarisation, d'économie agraire et familiale de l'Institut agricole de Grangeneuve.

Roger Berset a quitté la gérance

Saluant les 82 personnes présentes, Auguste Dupasquier a présidé la 66^e assemblée générale ordinaire de la section fribourgeoise. Dans son rapport, il a, comme à son habitude, été très critique vis-à-vis du monde économique actuel, mais selon sa philosophie, il est resté très positif par rapport à l'avenir de notre agriculture.

Dans son rapport d'activité pour l'année 2008, le gérant Roger Berset a relevé les points forts suivants: cours et examens pour le permis G avec une participation de 237 élèves, soutien au contrôle des pulvérisateurs avec une contribution de Fr. 3040.- pour les membres, une journée technique, en mars, avec la visite de l'exploitation de Stefan Schick, engraisseur à Gümnen et Remund/Berger Bio énergie, une journée technique, en novembre, avec la visite de la sucrerie d'Aarberg et un cours au centre de formation de l'USM également à Aarberg (équipement et freinage des remorques), une rencontre très constructive avec les autorités cantonales concernant les aménagements routiers et la circulation des véhicules agricoles. Pour le programme des activités 2009, il faut retenir une dé-

monstration d'épandage d'engrais de ferme avec «pendillards» le 15 avril et le concours d'habileté de conduite de tracteurs les 13 et 14 juin.

Dans les divers, le président Auguste Dupasquier a rendu un vibrant hommage à Roger Berset, gérant de la section fribourgeoise durant 15 ans. Il relève en particulier le travail de groupe et la très bonne ambiance qui a régné au sein du comité durant toutes ces années: «C'est toute cette équipe, cette section fribourgeoise, ces membres qui te disent, mon cher Roger, un tout grand merci du fond du cœur pour avoir su les manager et leur insuffler ton esprit positif.»



Merci pour l'ouvrage bien faite et bon vent à Roger Berset, entouré ici par Robert Zurkinden, vice-président section FR (à gauche) et Auguste Dupasquier, président FR et vice-président ASETA.

Roger Berset a passé la main de la gérance AFETA à son successeur à l'Institut agricole de Grangeneuve, Jean-Luc Jatton, le 1^{er} avril 2009.

Roger Berset, Auguste Dupasquier



Vaud

Jeunes conducteurs de tracteurs

Formation pour obtenir le permis G

Permis également reconnu pour la conduite d'un cyclomoteur, formation théorique valable pour la catégorie F (véhicule limité à 45 km/h).

Nos cours théoriques, d'une durée de deux après-midi (le mercredi de 13 h 30 à 16 h 30), vous aident à réussir cette épreuve. Ils sont décentralisés en fonction des inscriptions et accueillent 10 à 15 participants.

Prix du cours:

membre ASETA-Vaud: CHF 50.-, non-membre: CHF 100.-

Bulletin d'inscription à envoyer à: ASETA, A.-L. Amez-Droz, 1147 Montricher
ou par e-mail: dad@econophone.ch

Nom/Prénom (du participant) _____

Date de naissance _____ Membre ASETA-Vaud: ☐ oui ☐ non

Prénom (du père) _____

Téléphone _____ Portable _____

Adresse _____

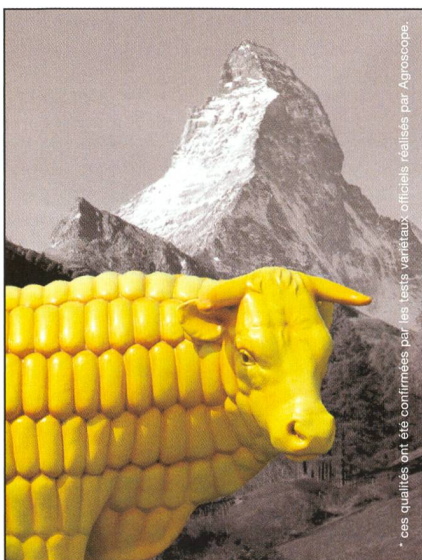
NPA, localité _____

Demande de permis déjà adressée au Service des automobiles: ☐ oui ☐ non

Lieu désiré: ☐ Morges ☐ Moudon ☐ Yverdon

Période souhaitée: ☐ 2^e semestre 2009 ☐ 1^{er} semestre 2010

☐ 2^e semestre 2010



Variétés de maïs Suisse 2009

FABREGAS nouveau

Le génie précoce.

Convainc par son haut rendement en MS dû une forte teneur en amidon et sa précocité!

AMADEO

CH-champion
2006, 2007
et 2008

Le génie mi-précoce.

Combinaison unique de rendement et qualité!

RONALDINIO

Le champion mi-tardif.

Son rendement en grain fournit l'amidon à l'ensilage!

MARCELLO

Des rendements record mi-tardifs.

La maximum de performances pour les zones idéales!

Pour plus d'infos:

www.kws-suisse.ch

KWS Suisse SA

Birsigstrasse 4
CH-4054 Bâle
Tél.: 061 281 24 10
Fax: 061 281 24 51
E-Mail: j.jost@kws.com

Semer l'avenir
depuis 1856

KWS



OSCAR FÄH AG

www.fahrersitz.ch

CH-Oberbüren
info@oscarfaeh.ch

Fon +41-71-955 73 10
Fax +41-71-951 45 69

Seit über 30
Jahren Ihr
kompetenter
Partner
wenn's um
Sitzen geht!

La conception révolutionnaire.

Le virtuose de la pulvérisation

TENOR

- Bloc vannes Dualmatic
- quantités de bouilles à rapport tours du vitesse
- vidange pratiquement complète
- rampes de 21 à 42 m
- 2'800 à 5'500 litres
- div. options comme
essieu suiveur etc.



Vous exigez la perfection?

Téléphonez-nous!

Vos points d'assistance régionales:

1040 Echallens:	Schiffmann SA	tél. 021 881 11 30
1070 Puidoux:	Perroulaz SA	tél. 021 946 34 14
1113 St-Saphorin-sur-Morges:	Atelier Copra Sàrl.,	tél. 021 803 79 00
1168 Villars-sous-Yens:	Lagrico Sàrl.,	tél. 021 800 41 49
1233 Bernex:	Graf Jaques	tél. 022 757 42 59
1242 Satigny:	Grunderco SA	tél. 022 989 13 30
1252 Meinier:	Saillet & Cie	tél. 022 750 24 24
1401 Yverdon-les-Bains:	Agritechnique	tél. 024 425 85 22
1438 Mathod:	Grunderco SA	tél. 024 459 17 71
1438 Mathod:	Promodis Suisse SA	tél. 024 459 60 20
1510 Moudon:	Deillon Bernard SA/Cedima SA	tél. 021 905 12 96
1530 Payerne:	Bovey Agri SA	tél. 026 662 47 62
1906 Charrat:	Chappot SA	tél. 027 746 13 33
3225 Müntschemier:	Jampen Landmaschinen AG	tél. 032 313 24 15
3960 Sierre:	Agrol-Sierre	tél. 027 455 12 69

FISCHER
BERTHOUD

FISCHER nouvelle Sàrl
Votre spécialiste de pulvérisation
1868 Collombey-le-Grand
En Boverly A, tél. 024 473 50 80
www.fischer-sarl.ch